

Mun. Arch. Amsterdam Weesmeesters C 10.9.1648 - 8.2. 1662
 D missing
 E 11.6.61 - 28.11.1680

According to a deed drm.vn up by Notary Padthuysen on Fehr. 26th 1672 (see reproduction) Manuel Alvares Correa was born in Livorno around 1650. About two years after his birth his parents took him to Amsterdam and left him in the care of a certain Guillermo da Silva.

Handwritten text in Dutch, likely a birth certificate or deed. The text is written in a cursive script and includes details about the birth of Manuel Alvares Correa in Livorno around 1650, and his subsequent care in Amsterdam. The document is dated 1672.

Handwritten notes in the left margin:
 Raipje
 de sonen die toe-
 comen bij de getuigen
 van den dag waren
 geweest

Signatures and dates at the bottom:
 J. van der Meer
 J. van der Meer
 Woensdag

Reprod. 1. Birth certificate of Manuel Alvares Correa, born 1650 at Livorno

TRANSLATION:

Today the 26th of February of the year 1672 appeared before me, Pieter Padthuysen, notary public etc. in the presence of the witnesses here after named: Mr. Guillermo da Silva, 57 years old and Hector Mendes about 37 years old, both living in this city and known to me notary, who, at the request of Mr. Manuel Alvares Correa, also present, have faithfully and upon their honor, attested. witnessed and declared, after having taken solemn oath, as being the truth, that they witnesses have well known the applicant here to for 20 years, since he came here with his parents in the house of the first named witness, that at that time they witnesses have seen that the applicant was still very small and in swaddling clothes and had in their opinion not as yet completely reached the "age of two years", as his parents at that time, as well as other persons who were present in Livorno at the birth of the applicant have similarly declared towards them witnesses that the applicant had then not as yet reached the age of 2 years. that accordingly as a result of this calculation the applicant can not be older at present than 22 years. Thus drafted in good faith at Amsterdam in the presence of Johannes Voordaagh and Jacobus de Moll as witnesses and as the witnesses do not understand the Dutch language, I Notaris, have translated the above to them in the Spanish language.

Guillermo da Silva
Hector Mendes
J. Voordaagh.